



NACIONES UNIDAS  
CONSEJO  
DE SEGURIDAD

UN/SA COLLECTION



Distr.  
GENERAL

S/11057/Add.569  
13 enero 1975  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

Informe adicional sobre la situación de la cesación del fuego  
en el Oriente Medio

El Jefe de Estado Mayor del ONUVT ha sometido el presente informe sobre acontecimientos ocurridos en el sector Israel-Líbano del 6 al 12 de enero de 1975:

1. La actividad en el sector siguió siendo poco intensa hasta el 11 y 12 de enero, en que se observó un aumento del fuego de artillería y mortero en la zona de Arkoub al sur de la región de Hasbaiya.

2. Personal de las fuerzas de Israel continuó ocupando en horas del día cuatro posiciones en el lado libanés de la línea de demarcación del armisticio (LDA) cerca de los hitos fronterizos 11 (RCA 1799-2788) 1/, 18 (RCA 1880-2740), 19 (RCA 1907-2749) y, excepto el 12 de enero, 33 (RCA 2004-2904).

3. Hubo 19 casos de disparos a través de la LDA que fueron comunicados de la manera siguiente:

a) El PO Lab (RCA 1643-2772), al sur de la aldea de Labouna, comunicó que hubo disparos de mortero el 6 de enero y disparos de ametralladora el 6 y el 7 de enero, todos de las fuerzas de Israel.

b) El PO Hin (RCA 1770-2790), al este de la aldea de Marouahine, comunicó que el 9 de enero las fuerzas de Israel hicieron fuego de mortero y ametralladora y disparos de bengalas.

c) El PO Khiam (RCA 2071-3025), al sur de la aldea de El Khiam, comunicó que las fuerzas de Israel hicieron fuego de mortero el 11 de enero y fuego de artillería el 11 y 12 de enero.

4. Se comunicó que durante el período hubo 5 sobrevuelos. Según se informó, aviones de reacción de las fuerzas de Israel efectuaron sobrevuelos el 7 de enero (dos sobrevuelos) y los días 8, 9 y 10 de enero (uno cada día).

5. Las autoridades libanesas presentaron 25 denuncias durante el período que se examina, a saber:

1/ RCA: referencia cartográfica aproximada.

- a) Ocho denuncias en las que se afirmaba que disparos de las fuerzas de Israel habían hecho impacto en territorio libanés. Cuatro de estas denuncias fueron confirmadas por los observadores de las Naciones Unidas excepto en lo que se refiere a los daños.
- b) Cuatro denuncias relativas a sobrevuelos de aviones de reacción de las fuerzas de Israel. Tres de estas denuncias fueron confirmadas.
- c) Cuatro denuncias relativas a sobrevuelos de aviones ligeros o helicópteros, ninguna de las cuales fue confirmada.
- d) Dos denuncias en las que se afirmaba que embarcaciones de la marina israelí habían penetrado aguas territoriales del Líbano el 7 y el 9 de enero. Los hechos denunciados no pudieron verificarse debido a la oscuridad.
- e) Se presentaron siete denuncias en las que se afirmaba que patrullas de las fuerzas de Israel habían penetrado diariamente en territorio del Líbano en las regiones de Chebaa (RCA 2200-3055) y Rmaich (RCA 1847-2760). La penetración en la zona de Chebaa se confirmó para el caso de dos de las denuncias. Las denuncias restantes no fueron confirmadas por encontrarse el lugar de los presuntos incidentes fuera del alcance de observación de los observadores de las Naciones Unidas.